

RZYMSKOKATOLICKA PARAFIA ŚW. STANISŁAWA KOSTKI

W służbie Bogu i Polonii od 1912 roku • Pod opieką Księży Zmartwychwstańców

8 Saint Ann Street
Hamilton, ON L8L 6P8
Tel: 905-544-0726 Fax: 905-544-8783
Email: stankostka@cogeco.ca
www.stankostka.ca



Proboszcz / Pastor

ks. Michał Kruszewski, C.R.
fr.michal.cr@gmail.com

Pomoc Duszpasterska / Pastoral Assistance

s. Zofia Dyczko, s. Dominika Kawalec; M.Ch.R.

Kancelaria Parafialna / Parish Office

Ms. Sylvia Pańczyk

Poniedziałek – Monday: **Zamknięta/Closed**

Wtorek, Czwartek - Tuesday, Thursday:

9:00 - 13:00; 13:30 - 16:00

Środa - Wednesday:

9:00 - 13:00; 14:00 - 18:00

Piątek - Friday: **9:00 - 13:00**

Niedzielne Msze Św. / Sunday Masses

Sobota / Saturday: 17:00 PL

Niedziela / Sunday:

8:00 PL, 9:30 EN, 11:00 PL

12:45 PL – Msza Rodzinna / Family Mass
with Children's Liturgy Program in English

Msze Św. i Nabożeństwa w tygodniu / Weekday Masses and Devotions

Poniedziałek / Monday: 7:30 Msza / Mass

Wtorek / Tuesday: 7:30 Msza / Mass

Środa / Wednesday: 7:30 Msza / Mass

18:30 Nowenna do Matki Boskiej Nieustającej
Pomocy / Novena to Our Lady of Perpetual Help
18:40 Msza w Intencjach Zbiorowych /
Multiple Intentions Mass

Czwartek / Thursday: 7:30 Msza / Mass

Piątek / Friday: 7:30 Msza / Mass

Pierwsze Piątki: po mszy - Adoracja, Litania
i Akt Poświęcenia Sercu Pana Jezusa
First Fridays: after mass - Adoration, Litany
and Act of Consecration to the Sacred Heart
of Jesus

17:30-18:30 Adoracja Najświętszego Sakramentu
i Koronka do Miłosierdzia Bożego / Adoration of the
Blessed Sacrament and Chaplet of the Divine Mercy

Pierwsze Piątki: dodatkowo Litania i Akt
Poświęcenia Sercu Pana Jezusa
First Fridays: additionally, Litany and Act of
Consecration to Sacred Heart of Jesus

18:30 Msza / Mass

Sobota / Saturday: 7:30 Msza / Mass

Pierwsze Soboty: po mszy - Adoracja, Litania
Loretańska i Akt Oddania się Matce Bożej.
First Saturdays: after mass - Adoration, Litany
of Loreto and Act of Consecration to the
Blessed Virgin Mary



Posługa Chorym i Umierającym / Ministry to the Sick and Dying

W razie potrzeby wizyty księdza u chorego lub
umierającego proszę dzwonić: 905-544-0726.
Jeśli potrzeba jest nagle, a ksiądz jest w danym
momencie poza parafią, pielęgniarka powiadomi
księdza, który jest „On Call” w danym szpitalu.
In case of Emergency for a sick or dying person, please
call: 905-544-0726.
If the priest happens to be out of the parish at that
time, a nurse will call the “Priest on Call” at the given
hospital.

Spowiedź / Confessions

Poniedziałek - Sobota / Monday - Saturday 7:00 - 7:20
Środa / Wednesday 17:30 - 18:20
Sobota / Saturday 16:00 - 16:40
Pierwszy Piątek / First Friday 17:30 - 18:15

Chrzty / Baptisms

Formularz rejestracyjny znajduje się na stronie
internetowej parafialnej. Prosimy zgłaszać się
telefonicznie do kancelarii.
A registration form for baptisms is found on the parish
website. Please contact the Parish Office to book a
date.

Śluby / Weddings

Prosimy zgłaszać się do kancelarii na rok przed ślubem.
Więcej informacji na naszej stronie.
Please contact the Parish Office one year prior to the
wedding. See our website for more details.

Pogrzeby / Funerals

Proszę skontaktować się z wybranym domem
pogrzebowym, który uzgodni szczegóły pogrzebu.
Please contact the funeral home of your choice to
make arrangements.

Kapłaństwo & Życie Zakonne / Priesthood & Religious Life

Księża z chęcią odpowiedzą na Twoje pytania
i pomogą Ci w rozeznaniu powołania. Więcej
informacji na naszej stronie.
Our priests will be more than happy to speak with you,
answer any of your questions and accompany you in
your discernment. More info on our website.

Hostie Niskoglutynowe / Low Gluten Hosts

Dostępne – w zakrystii *przed* Mszą.
Available – upon request *prior* to Mass.

Wynajem Sali Parafialnej / Parish Hall Booking

Tymczasowo zamknięta.
Currently closed.

Nowi Parafianie / New Parishioners

Witamy w naszej wspólnotce parafialnej!
Zarejestrowanie się w naszej parafii ułatwi Państwu
załatwienie wielu formalności związanych z przyjęciem
pewnych sakramentów (np. chrztu czy ślubu),
dokumentów potrzebnych poza parafią, a także
wystawieniem tax receipt. Rejestracji można dokonać
online, w kancelarii lub wziąć formularz z tytuł kościoła.

Welcome to our parish community! Parish registration
simplifies the process of receiving sacraments such as
baptism or marriage, obtaining any documents you
may need, and receiving a tax receipt for your
contributions.
Registration can be completed online or at the parish
office during regular office hours. Parish registration
forms are also available at the back of the church.

Akta Parafialne / Parish Records

Bardzo prosimy o informowanie kancelarii o wszelkich
zmianach danych naszych parafian – zmiana adresu,
telefonu, itp.
Our parish records are very important. We try to keep
them up to date. Please advise the parish office of any
changes – address, phone number, etc.

Spadki / Bequests

Codziennie funkcjonowanie naszej parafii uzależnione
jest całkowicie od Waszych datków. Pamiętajmy
o naszym kościele w testamentcie.
The everyday functioning of our parish relies entirely
on your donations. Please remember our church in
your will.

Kawiarenka / Parish Café

Tymczasowo zamknięta.
Currently closed.

Rady / Councils

Parafialna/Parish: radaparafia@gmail.com
Finansowa / Finance: finanseparafia@gmail.com

INTENCJE MSZALNE**Poniedziałek, 21. lutego**

7:30 † Aurelia Ciok [rodzina Nowak i Bella]

Wtorek, 22. lutego święto Katedry św. Piotra Apostoła7:30 †† Jan, Leokadia, Wiesław, Tadeusz, Kazimierz, Józef,
Ryszard Wójciak [K.J. Zybul]**Środa, 23. lutego** św. Polikarpa, biskupa i męczennika

7:30 †† Leszek i Zygmunt Kowalscy [rodzina]

18:30

†† Janina i Tadeusz Niewiadomscy [znajoma]

†† z rodziny Bajdów, Śmiarowskich, Kaczkowskich i Deruś [rodzina]

†† Bronisława i Edward Żmuda-Trzebiatowski [córka z wnukami]

† Mieczysław Miszuk [Z. Farbotko]

† Bronisława Porzezińska [Związek Nauczycielstwa Polskiego - Oddział Hamilton]

† Tomasz Tomczyński [Beata]

† Stanisław Olech [rodzina Kąsek]

† Józef Zagożdżon [żona z synem]

† Ks. Lech Wycichowski CR [G. Korba]

†† Wincenty i Adam Żołdak oraz zmarli z rodziny
Żołdaków, Bonarskich, Medyków, Witkowskich i Maciesowiczów [I. Witkowski]

† Stanisław Głogowski [Ludowa Nuta]

† Ryszard Miszuk [Z. Farbotko]

†† Stefania i Jan Adamczyk [siostra]

O bł. Boże dla wnuków [babcia i dziadek]

O bł. Boże dla dzieci i wnuków [babcia Józefa]

O zdrowie i bł. Boże dla Marii Mirek [córka Teresa]

Dziękczynno-błagalna dla dzieci

Czwartek, 24. lutego7:30 For freedom, unity and peace in Canada and for all
who stand for it**Piątek, 25. lutego**

7:30 †† Władysław Koper i zmarli z rodziny Koper i Hałasa

18:30 †† Marianna i Piotr Hajczuk [wnuczki]

Sobota, 26. lutego

7:30 †† z rodziny Jachna, Burzawów i Krzyszcaków [J.H. Jachna]

Liturgia Niedzieli: VIII Niedziela Zwykła

17:00 † Marek Jabłoński w nadchodzącą 2. rocznicę śmierci [żona z rodziną]

Niedziela, 27. lutego

8:00 †† Izabella, Mirosław i Aleksandra Felinczak [mąż/synowie/wnuki]

9:30 *Missa Pro Populo* (za parafian)

11:00 Dziękczynno-błagalna dla rodziny Kulig [A.A. Kulig]

12:45 † Władysław Bielak [żona]

TACA / COLLECTION: February 13 lutego 2022

General Offerings: \$4871 Reno Fund: \$425

Flowers: \$25 Initial: \$115

Seminary Education: \$550

***Bóg zapłać za Waszą hojność!
Thank you for your generosity!*****Słowo na Niedziele...**

Czytania na dzisiaj, zwłaszcza zaś Ewangelia stawiają przed nami trudne zadanie: miłować nieprzyjaciół. Tutaj nie ma miejsca na sentymentalne uczucia i wyidealizowane obrazy. Jezus wzywa do konkretnego działania, stawiając swoim uczniom wysoko poprzeczkę. Cała nasza natura buntuje się, kiedy mamy błogosławić ludziom, którzy nam złorzeczą, czy dawać tym, którzy zabierają to, co nasze. A jednak z Panem to jest możliwe – Jezus sam przebaczał swoim wrogom i prześladowcom. Pragnie, byśmy naśladowali jego postawę i weszli na drogę po ludzku heroiczną. Proces przekształcania nas w nowego człowieka – choć trudny i powolny – wart jest każdego wysiłku, oczywiście we współpracy z naszym Panem.

Jezu, Ty uczysz mnie przekraczać moje możliwości. Wiesz, że nie umiem kochać tych, którzy mnie ranią, ani wybaczać tym, którzy mnie nie kochają, a jednak dajesz mi łaskę, by Twoje wymagające słowo stawało się we mnie „ciałem”.

BIURO PARAFIALNE

Nasza kancelaria pozostaje otwarta dla odwiedzających, jednak w związku z ostatnimi obostrzeniami przyjmujemy parafian **tylko po wcześniejszym umówieniu się na konkretny dzień i godzinę**. Bardzo prosimy o przychodzenie w maseczce zakrywającej nos i usta oraz o pozostanie w korytarzu przed biurem (wewnątrz plebanii), z zachowaniem bezpiecznej odległości. Nadal zachęcamy, by wszystkie sprawy, które nie wymagają fizycznej obecności w biurze, załatwiać przez telefon lub e-mail.

PARISH OFFICE

We encourage you to call or email with inquiries. Any “in person” visits are **by appointment only**, and access is limited to the entrance hallway. Masks must be worn at all times and physical distance maintained. Thank you.

Zmiany w związku z restrykcjami:

- Kościoły nadal funkcjonują przy zachowaniu bezpiecznego **odstępu 2 metrów** od osób spoza swojego domostwa.
- Komunia Święta udzielana jest **na rękę** podczas Mszy świętej, natomiast **na język** zaraz po jej zakończeniu.

Nadal obowiązują:

- **nakaz dezynfekcji rąk, noszenia maseczki i 2 m odstępu;**
- spowiedź w maseczkach z jednej strony konfesjonału, z kolejką ustawiającą się z odstępami wzdłuż filarów;
- taca zbierana jest po mszy „w drodze do wyjścia”;
- dyspensa dla wszystkich, którzy ze względu na stan zdrowia lub obawę zakażenia korzystają z Mszy świętych dostępnych w telewizji/radio/internecie.

Recent restrictions have not changed anything when it comes to our common church celebrations. Since we are still obliged to keep a safe distance, we end up having 30-35% of the church filled, which is far less than the allowed 50%. Please continue to **wear face masks, sanitize your hands** and receive communion on the tongue after the Mass.

Koleśda - 2022 - Pastoral Visits

W tym roku, ze względu na ograniczenia covidowe, wizyt koleśdowych było o połowę mniej niż w poprzednich latach,

bo odwiedziłem zaledwie (lub też „aż”) 28 rodzin. Serdecznie dziękuję za wspólną modlitwę, ciekawe rozmowy i za Waszą gościnność. Cieszę się, że mogłem zanieść Boże błogosławieństwo na ten kolejny rok do Waszych domów i rodzin, a przez to samemu być pobłogosławionym Waszą obecnością, życzliwością i głęboką wiarą. Dziękuję również za Waszą ofiarność na rzecz naszej parafii – zebrane ofiary na bieżące potrzeby kościoła wyniosły łącznie \$4310. *Bóg zapłać* i raz jeszcze *szczęść Boże* w tym nowym roku! Due to covid restrictions, there were less than half the usual number of pastoral visits, to 28 families. A heartfelt thank you for your hospitality and the prayers and conversations we had together as well as for the donations given to the church totaling \$4310. *Bóg zapłać and may God bless you in this new year!*

W imieniu **Papieskiego Dzieła Misyjnego Dzieci** dziękujemy za Waszą ofiarność w okresie Świąt Bożego Narodzenia. Na potrzeby najmłodszych mieszkańców Azji Środkowej (Kazachstan, Kirgistan i Uzbekistan) kolędniczy misyjni zebrali kwotę \$3450, która została przesłana osobom odpowiedzialnym za tę coroczną inicjatywę (Papieskie Dzieła Misyjne w Warszawie). Składamy serdeczne *Bóg zapłać* wszystkim, którzy wsparli misyjną akcję.

Zbliża się **Wielki Post**, czas przygotowania do świąt Wielkanocnych, okres pokuty i nawrócenia poprzez post, modlitwę i jałmużnę. Okres ten rozpoczyna się Środą Popielcową, która w tym roku przypada **2. marca**. Przypominamy, że w ten dzień obowiązuje post ścisły, tzn. jakościowy i ilościowy: wstrzemięźliwość od pokarmów mięsnych oraz trzy posiłki w ciągu dnia: jeden posiłek „do syta”, dwa „na posilenie”. Post ścisły obowiązuje wszystkie osoby między 18 a 60 rokiem życia.

Lent is approaching fast. It is a penitential season which with the traditional practices of fasting, praying and almsgiving helps us prepare for Easter, and to change our lives. It commences with **Ash Wednesday**, which this year falls on **March 2nd**. We remind everyone that there is an obligatory fast for those aged 18-60. This fast includes eating no meat and only three meals throughout the day: one of regular size and two small ones.

Przypominamy, że w Wielkim Poście zwyczajowo nie jest udzielany w naszej parafii sakrament Chrztu. Zachęcamy, by o ile to możliwe planować tę uroczystość przed 2. marca lub po 17. kwietnia. W razie wątpliwości prosimy o kontakt z kancelarią.

We would like to remind you that traditionally there will be **no baptisms during Lent** in our parish (March 2nd to April 17th). Please see the parish website and contact the office to book a baptism before or after these dates.

Odeszli do wieczności / We announce the passing of:

† **Maria Skrip**, † **Mirosław Hryszko**,
† **Michał Terepora**

Najbliższym składamy serdeczne wyrazy współczucia.

Dobry Jezu, a nasz Panie, daj im wieczne spoczywanie...

We extend our most sincere condolences to their loved ones.

May the Good Lord grant them eternal rest...

Intencje wysłane i odprawione na Misjach **Intentions Celebrated in the Missions**

+ Ks. Lech Wycichowski CR


Rodzina Skrzat; Rodzina Kulesza; Rodzina Dyjach; Ewa Dychowicz (x2); H.J. Wiech; D. Pająk; C.W. Wołoch; M. Malz (x3); Mir. Malz; A. Koziarska; M.J. Lisowscy; Z.H. Gryszkiewicz; J. Wieleba; C.B. Gula; K. Wilczyńska; I.J. Szatko; H.F. Baldyga; E.M.J. Muszyński; K. Mierzwa; B. Zwolak; D. Tęcza z rodziną; Rodzina Gut; J. Wójciak; M. Blacha; Z.J. Woźniak; T. Kwaśnik; E. Grobelna z rodziną; G. Dragan; E.W. Pachowicz; J. Orzeł; M.B. Rawski; J. Dubiel i E. Trojanowski; K.H. Kosior; Rodzina Iwanickich; T. Łyjak; E. Grabowska; B. Stawiarski z rodziną; Rodzina Wojciechowskich; J. Bielak z rodziną; J. Pasadyn; E. Nimcz; E.L. Prusko; M.J. Dycha; Rodzina Pachowicz (x2); R. Graczyk z rodziną; E.H. Kulaga; L. Bethune; I. Górka; K. Górski; Szkoła Polonii im. Jana Pawła II; Rodzina Biernat; H.M.Ł. Bartoszek; Rodzina Kuźmińskich; M.J. Miśkiewicz; S. Wątor; K. Kupiec; K. Łapińska; A. Powęska; M.Z. Bartoszek z rodziną; U. Rybarczyk; W.B. Rybarczyk; S.A. Rybarczyk; A.M. Kupiec; Rodzina Błędowskich; T. Zagożdżon (x2); M.J. Właz (x2); T.M. Michałowscy; H.M. Mróz; Rodzina Orzeł; A. Zapor; A.E. Porębscy; M. Porębska; A.R. Rudziak; Rodzina Łabak; K. Siwik; Rodzina Szewczyk; Z.J. Ferensowicz; B.T. Habza z rodziną; S. Skrok z rodziną; A. Skrok; M.K. Karpiński; I. Pasionek z rodziną; J.M. Kuczyński; K.Z. Skrobek; J.W. Kopański; H. Pytlik; H.J. Kłodniccy; Rodzina Rapacz; E.J. Olszak; L.J. Korona; E.J. Kowanda; A.A. Kulig; D.R. Saja; Rodzina Piasek; Z.J. Babiaryz; C. Książdźna z rodziną Pogoda; J. Kłos; Róża Św. Jadwigi; J.H. Grzybowscy; A.I. Dołęgowsky z rodziną; Rodzina Koper i Pająk; J. Zychowicz; K. Rydzik; D.E. Armaciński; M. Dolibóg; U. Sroka; Z. Farbotko; W.T. Rzeszótka; D.T. Chmura; Rodzina Kucharskich; Rodzina Bożek; Rodzina Szarek; S. Godzisz; K.B. Dycha z dziećmi; S. Góra; L. Czaplński; K. Szarek; K. Cichocki; M. Krupicz; A.M. Florek (x2); J.M. Florek (x2); N. Florek; Rodzina Pańczyk

„Ku Kościołowi Synodalnemu – komunია, uczestnictwo i misja” to temat Synodu Biskupów, który odbędzie się w 2023 roku. W diecezjach na całym świecie trwają przygotowania, głównie poprzez słuchanie głosów wszystkich ochrzczonych, którzy chcą się wypowiedzieć na temat *synodalności*, czyli naszej wspólnej wędrówki jako Kościoła i słuchania siebie wzajemnie. W naszej diecezji można wyrazić swoją opinię, odpowiadając na 3 pytania dostępne na stronie internetowej: <https://hamiltondiocese.com/synod/> Zachęcamy do uczestnictwa!

„Towards a Synodal Church – communion, participation and mission” is the theme of 2023 Synod of Bishops. All the Dioceses across the world are preparing for it, mostly by listening to and gathering the opinions of all the baptized who are willing to participate and share their thoughts about synodality, i.e. our common pilgrimage as a Church and listening to each other. In our Diocese you are invited to express your opinion by answering 3 simple questions: <https://hamiltondiocese.com/synod/>

Uniko General Construction
 Oferuje swoje usługi
 Kompletne wykończenia domów
 remonty i naprawy
 Licencja i ubezpieczenie
 Bezplatna wycena
Stanislaw
905-662-2073

Dr. Danny Pogoda
 & Associates



Family Dentistry • Cosmetic & Reconstructive Dentistry • Dentures • Digital X Rays
 Oral Surgery • Nitrous Oxide Sedation • Invisalign • Extended Hours
 Providing Quality Dentistry for 35 Years • *Mówimy po Polsku*
 1241 Barton St. E. 905-545-8521 www.CentreMallDental.ca

Jacek Bajorek



Income Tax
 Personal/Corporation
 Business, HST
 Bookkeeping &
 Accounting
jbajorek6@gmail.com
 Hamilton 289-389-1902
 Mississauga 416-843-2941

Fascination Flowers
Joanna's Florist
 100% Satisfaction Guaranteed
 1104 Fennell Ave. E.
 905-527-2881

MIESZKO M. CHUCHLA, B.A. LL.B.
 Adwokat, Notariusz
 Prawo nieruchomości i biznesu, oraz
 testamenty upowaznienia i pelnomocno
 Nowe lokalizacja w Stoney Creek
 905-930-8858 www.mclawfirm.ca

Henry's Home Renovations & Flooring
 Specializing in Hardwood • Laminate • Tiles
 Kitchen Back Splash & Bathroom Renovations
 Henry Kucharski 905-818-8137
 henryshomerenovations@hotmail.com



European
 Style
 Bakery
 762 Barton St E 905-544-2730
 www.karlikpastry.ca

435 Main Street East



NOFRILLS



Dr. Derek Srokowski
 Dental Surgeon

- Implanty
- Korony Protetyczne
- Protezy na Implantach



139 Upper Centennial Pkwy.
 Stoney Creek 905-662-0012
 www.drsrokowski.com



Paul Osioł Mortgage Agent
 #M20002538
289-689-8922
 paul.o@dominionlending.ca
 www.paulosiol.ca



DOMINION LENDING CENTRES



Stonehill DENTAL

Dr. Bogdan Zaricznyk
 Family, Orthodontic, Cosmetic and
 Implant Dentistry. Mowimy po polsku.
 1314 Upper Wentworth St. 905-574-2222 • stonehilldental.ca

Barbara Golab
 Income Tax Preparer
 Individual & Small Business
 E-file to CRA
 bgolab@bell.net
 905-537-7284



unique
 vision
 centre
 259 Hwy 8, Unit 6 905-662-4000
 www.uvcentre.ca mowimy po polsku

European
 MONUMENTS
 JEDYNY POLSKI PRODUCENT



NAGROBKÓW
 905-339-0409 1-800-539-8224
 1144 SPEERS RD OAKVILLE
 MISTRZ KAMIENIARSKI WIESLAW KURZYDLO
 45 LAT DOŚWIADCZENIA



ACUMEN INSURANCE GROUP

- COMMERCIAL
- AUTO
- STUDENT RENTAL
- HOME

Agnes Rudziak - Insurance Broker
 905-574-7000 x216 • agnesr@acumeninsurance.com
 C: 289-700-7806 • 835 Paramount Dr., #301, Stoney Creek

Call **1-800-268-2637** for this space



Youngs Insurance
 444 Plains Rd E
 Burlington

TADEUSZ BARAN
 905-518-2974



FRISCOLANTI FUNERAL CHAPEL LTD.
 Celebrating over 50 Years
 43 Barton St. E. 905-522-0912
 www.friscolanti.com

BAY GARDENS & BAYVIEW
 funerals, cremations, cemetery & mausoleum

EVERY Life TELLS A Story.
 CELEBRATE yours.

www.baygardens.ca
 Funeral Home 905-574-0405 Cemetery 905-522-5466
Mówimy po Polsku

Adwokat
Maciek Piekosz
 Reprezentuję ofiary wypadków




519.660.7718
 siskinds.com/maciek
SISKINDS | The law firm

RIGHT AT HOME
 REALTY INC.

MACIEJ JACK KOWALSKI
 Sales Representative

POLISH ALLIANCE OF CANADA, BRANCH 2
 (White Eagle Banquet Centre)
 1015 Barton St. E. 905.545.0799
 www.PolishHallHamilton.com



L. G Wallace
 Funeral Home
 by Arbor Memorial

Every House
 I touch turns
 to SOLD
 Low Commission
 Cashback for
 Buyers



denturist WATERDOWN DENTURE CLINIC
 PROTEZY DENTYSTYCZNE - ruchome i na implantach. Mówimy po polsku!
 245 Dundas St. E. #3 Waterdown 905-690-0222 waterdowndentureclinic.ca

Paul Shedden
 Manager - Funeral Director
905-544-1147 151 Ottawa Street North

905.929.9221
 onlydreamhomes@gmail.com

STARSKY FINE FOODS



THE BIGGEST SELECTION OF EUROPEAN FOODS!

WWW.STARSKYCANADA.COM 2% OFF WITH LOYALTY CARD



SHARP MONUMENTS
 Family Owned & Operated
 Since 1936
 1543 Main St. E.
 (just W. of the Queenston traffic circle)
905.544.9798

POLFIX AUTOMOTIVE SALES AND SERVICES LTD.

221 Gage Ave. N
 905-548-0606
 www.polfixauto.ca



Jozef Orzel
 Owner & Operator

Computer Diagnostics • Electrical • Tires
 Safety Cert. • Tune-Ups • AC/Heating • Brakes
 Engine/Tranny • Suspension • Programming



HALASA DEVELOPMENTS INC
 COMMERCIAL • INDUSTRIAL
 RENTAL PROPERTIES
905-393-6259
 stan@halasadevelopments.com



BBM BUSINESS SYSTEMS
 Digital Copies MFP
 Document Solutions
 755 King St. E.
905.523.8686
 www.BBMBusiness.com